

2-Port USB Switch

2-ports USB-omkopplare

2-ports USB-omkobler

2-porttinen usb-kytkin



Art.no

38-3726

Model

VE545

Ver. 201010

clas ohlson

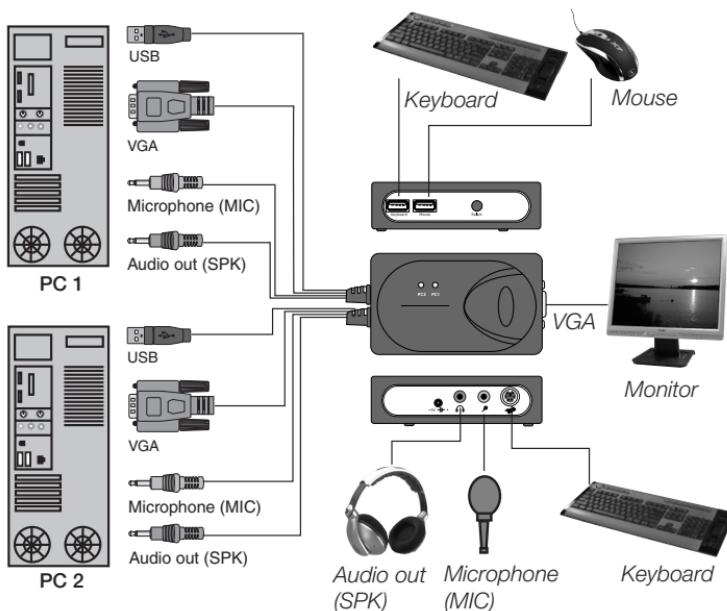
2-Port USB Switch

Art. no 38-3726 Model VE545

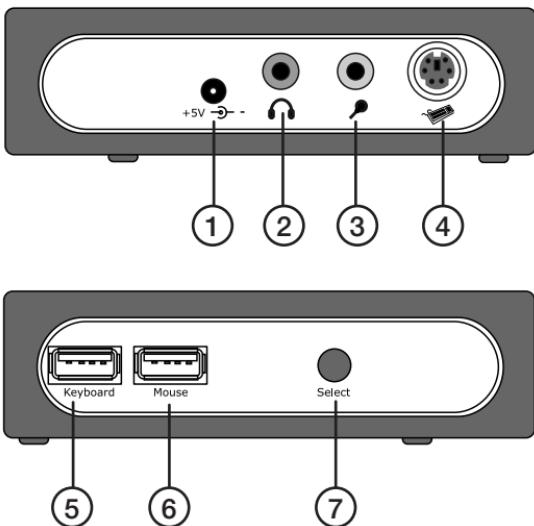
Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact Customer Services.

Product description

- The USB switch makes it possible to control two computers from a single keyboard. It is even possible to connect 2 USB devices such as a mouse and extra keyboard.
- USB KVM Switch (USB + Audio) with built-in cables (no extra cables necessary).
- Compatible with USB 1.1
- Supports high quality video, with resolution up to 1920 x 1440.
- Easy to use, with LED indicator lamps.
- Control your speakers and microphone from the respective PC.
- One push of a button is all that is required to switch PC activation.



2. Connections



1. Mains adaptor (not included) socket, for when using high-load USB devices.
2. Speaker or headset input
3. Microphone input
4. PS/2 keyboard port
5. USB port: Connection for keyboard.
6. USB port: Connection for mouse.
7. Select: Select

3. Manually switching between PC 1 and PC 2

Press [Select] on the USB switch to manually switch between the computers.
The LEDs indicate which computer is active.

4. Four quick command levels A – B – C - D

The USB switch supports four different levels of quick commands to make it possible for the user to control PC switching from the keyboard. Select one of the four levels by using the buttons on the right-hand side of the keyboard:

A. [Scroll] + + [Scroll] Press [Scroll Lock] quickly two times

Quick commands	
[Scroll] + + [Scroll] + 1	Switch to PC 1 (Remark 1)
[Scroll] + + [Scroll] + 2	Switch to PC 2
[Scroll] + + [Scroll] + → or ↓	Switch to the next PC
[Scroll] + + [Scroll] + S	Auto-scan every 10 seconds. ("Esc" switches back to normal mode)
[Scroll] + + [Scroll] + S + n	Auto-scan setting for search interval (Remark 2) ("Esc" switches back to normal mode)
[Scroll] + + [Scroll] + [Caps]	Change to level B: [Caps] + + [Caps]
[Scroll] + + [Scroll] + [Num]	Change to level C: [Num] + + [Num]
[Scroll] + + [Scroll] + [Ctrl]	Change to level D: [Ctrl] + + [Shift]

B. [Caps] + + [Caps] Press [Caps Lock] quickly two times

Quick commands	
[Caps] + + [Caps] + 1	Switch to PC 1 (Remark 1)
[Caps] + + [Caps] + 2	Switch to PC 2
[Caps] + + [Caps] + → or ↓	Switch to the next PC
[Caps] + + [Caps] + S	Auto-scan every 10 seconds.
[Caps] + + [Caps] + S + n	Auto-scan setting for search interval (Remark 2) ("Esc" switches back to normal mode)
[Caps] + + [Caps] + [Scroll]	Change to level A: [Scroll] + + [Scroll]
[Caps] + + [Caps] + [Num]	Change to level C: [Num] + + [Num]
[Caps] + + [Caps] + [Ctrl]	Change to level D: [Ctrl] + + [Shift]

C. [Num] + + [Num] Press [Num Lock] quickly two times

Quick commands	
[Num] + + [Num] + 1	Switch to PC 1 (Remark 1)
[Num] + + [Num] + 2	Switch to PC 2
[Num] + + [Num] + → or ↓	Switch to the next PC
[Num] + + [Num] + S	Auto-scan every 10 seconds.
[Num] + + [Num] + S + n	Auto-scan setting for search interval (Remark 2) (Press [Esc] to return to normal mode.)
[Num] + + [Num] + [Scroll]	Change to level A: [Scroll] + + [Scroll]
[Num] + + [Num] + [Caps]	Change to level B: [Num] + + [Num]
[Num] + + [Num] + [Ctrl]	Change to level D: [Ctrl] + + [Shift]

D. [Ctrl] + [Shift] Press and hold in [Ctrl] and [Shift] simultaneously

Quick commands	
[Ctrl] + + [Ctrl]	Switch to the next live PC
[Ctrl] + [Shift] + 1	Switch to PC 1 (Remark 1)
[Ctrl] + [Shift] + 2	Switch to PC 2
[Ctrl] + [Shift] + → or ↓	Switch to the next PC
[Ctrl] + [Shift] + S	Auto-scan every 10 seconds.
[Ctrl] + [Shift] + S + n	Auto-scan setting for search interval (Remark 2) ("Esc" switches back to normal mode)
[Ctrl] + [Shift] + [Scroll]	Change to level A: [Scroll] + + [Scroll]
[Ctrl] + [Shift] + [Caps]	Change to level B: [Caps] + + [Caps]
[Ctrl] + [Shift] + [Num]	Change to level C: [Num] + + [Num]

Remark 1

In the table + stands for: Press quickly two times.

Example 1 [Scroll] + + [Scroll] + 1

Press [Scroll] quickly two times and then press [1] once. If you only press [Scroll] + + [Scroll] but not [1] within approx. 5 seconds, the switch will automatically return to the previous setting.

In the table + stands for: Press and hold in.

Example 2 [Scroll] + / [Scroll] + 1

Press and hold in [Scroll] and then press [1] once. If you only press and hold in [Scroll] + [Scroll] but not [1] within approx. 5 seconds, the switch will automatically return to the previous setting.

Remark 2

n = numbers from 1 to 9 .Each number stands for 5-second intervals in Auto-scan.

Number	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Seconds	5	10	15	20	25	30	35	40	60

5. Troubleshooting

The USB switch's LEDs do not seem to be working.

Connect the USB cables (which follow the VGA cables) to the computers.

You cannot connect just the VGA cables between the computers and monitor.

The USB cables must be connected to the respective computer since the USB switch receives its power supply via the USB cable.

Reset.

To reset the USB switch to its factory settings just unplug the USB cables to cut off the power supply. [Scroll] + + [Scroll] (level A) will then be activated.

6. Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product. If you are unsure of how to dispose of this product, please contact your municipality.

7. Specifications

Size: 108 x 64 x 30 mm

Cables: VGA, USB, 130 cm

Speaker, microphone, 30 cm (from VGA connection)

2-ports USB-omkopplare

Art. nr 38-3726

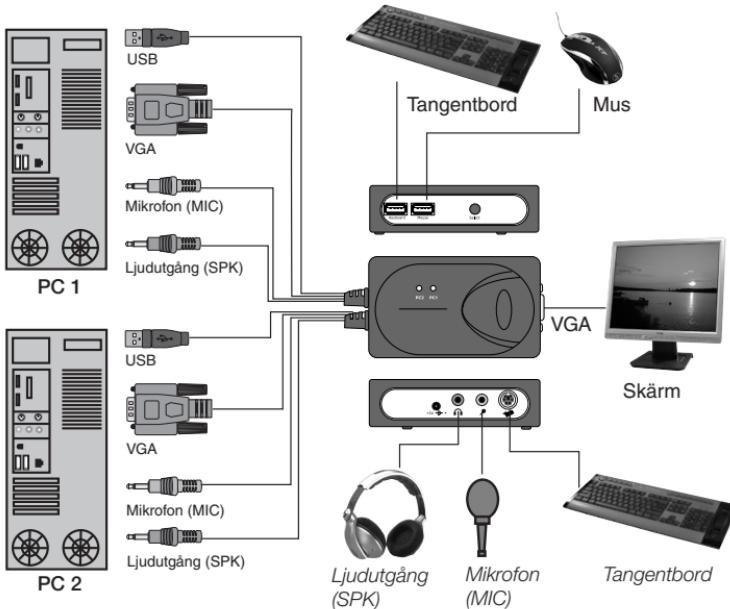
Modell VE545

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

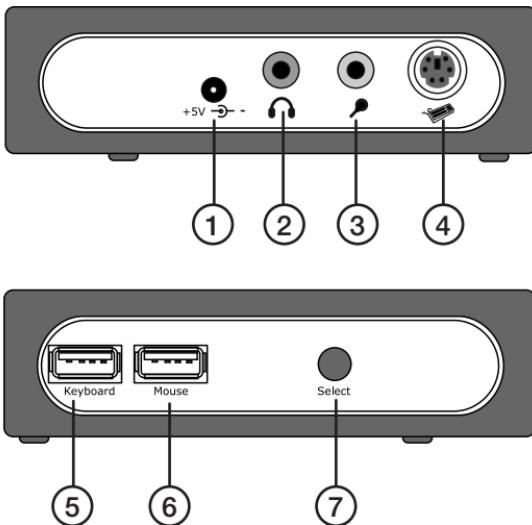
Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

1. Produktbeskrivning

- USB-omkopplaren gör det möjligt att kontrollera två datorer från ett enda tangentbord. Du kan även ansluta 2 st. USB-enheter, t.ex. mus och extra tangentbord.
- USB KVM-switch (USB + Audio) med inbyggda kablar (inga extra kablar behövs).
- Kompatibel med USB 1.1.
- Video med hög kvalitet, upplösning upp till 1920 x 1440.
- Enkel användning, lysdioder visar status.
- Styr högtalare och mikrofon från respektive PC.
- En enda knapptryckning räcker för att välja vilken PC som skall aktiveras.



2. Anslutningar



1. Anslutning för nätaggregat (ingår ej), kan behövas för extra strömkrävande USB-produkter.
2. Högtalare eller headset
3. Mikrofoningång
4. PS/2 tangentbord
5. USB: Anslutning för tangentbord
6. USB: Anslutning för mus
7. Select: Skifta

3. Skifta manuellt mellan PC 1 och PC 2

Tryck på [Select] på USB-omkopplaren för att skifta manuellt mellan de olika datorerna. Lysdioder på ovansidan visar vilken dator som är aktiv.

4. Fyra olika nivåer av kortkommandon

A – B – C - D

USB KVM-switch stöder fyra olika nivåer av kortkommandon för att göra det möjligt för användaren att från tangentbordet snabbt skifta mellan två olika PC. Välj mellan de fyra olika nivåerna genom att använda knapparna på höger sida av tangentbordet:

A. [Scroll] + + [Scroll] Tryck snabbt på [Scroll Lock] två gånger

Kortkommandon	
[Scroll] + + [Scroll] + 1	Skifta till PC1 (Anm. 1)
[Scroll] + + [Scroll] + 2	Skifta till PC 2
[Scroll] + + [Scroll] + → eller ↓	Skifta till nästa PC
[Scroll] + + [Scroll] + S	Auto-scansökning var 10:e sekund. ("Esc" skiftar tillbaka till normalläge)
[Scroll] + + [Scroll] + S + n	Auto-scan inställning av sökningsintervall (Anm. 2) ("Esc" skiftar tillbaka till normalläge)
[Scroll] + + [Scroll] + [Caps]	Ändra till nivå B: [Caps] + + [Caps]
[Scroll] + + [Scroll] + [Num]	Ändra till nivå C: [Num] + + [Num]
[Scroll] + + [Scroll] + [Ctrl]	Ändra till nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

B. [Caps] + + [Caps] Tryck snabbt på [Caps Lock] två gånger

Kortkommandon	
[Caps] + + [Caps] + 1	Skifta till PC1 (Anm. 1)
[Caps] + + [Caps] + 2	Skifta till PC 2
[Caps] + + [Caps] + → eller ↓	Skifta till nästa PC
[Caps] + + [Caps] + S	Auto-scansökning var 10:e sekund.
[Caps] + + [Caps] + S + n	Auto-scaninställning av sökningsintervall (Anm. 2) ("Esc" skiftar tillbaka till normalläge)
[Caps] + + [Caps] + [Scroll]	Ändra till nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Caps] + + [Caps] + [Num]	Ändra till nivå C: [Num] + + [Num]
[Caps] + + [Caps] + [Ctrl]	Ändra till nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

C. [Num] + + [Num] Tryck snabbt på [Num Lock] två gånger

Kortkommandon	
[Num] + + [Num] + 1	Skifta till PC1 (Anm. 1)
[Num] + + [Num] + 2	Skifta till PC 2
[Num] + + [Num] + → eller ↓	Skifta till nästa PC
[Num] + + [Num] + S	Auto-scansökning var 10:e sekund.
[Num] + + [Num] + S + n	Auto-scaninställning av sökningsintervall (Anm. 2) (Tryck på [Esc] för att återgå till normalläge)
[Num] + + [Num] + [Scroll]	Ändra till nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Num] + + [Num] + [Caps]	Ändra till nivå B: [Num] + + [Num]
[Num] + + [Num] + [Ctrl]	Ändra till nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

D. [Ctrl] + [Shift] Tryck och håll ned [Ctrl] och [Shift] samtidigt

Kortkommandon	
[Ctrl] ++ [Ctrl]	Skifta till nästa live PC
[Ctrl] + [Shift] + 1	Skifta till PC1 (Anm. 1)
[Ctrl] + [Shift] + 2	Skifta till PC 2
[Ctrl] + [Shift] + → eller ↓	Skifta till nästa PC
[Ctrl] + [Shift] + S	Auto-scansökning var 10:e sekund.
[Ctrl] + [Shift] + S + n	Auto-scaninställning av sökningsintervall (Anm. 2) ("Esc" skiftar tillbaka till normalläge)
[Ctrl] + [Shift] + [Scroll]	Ändra till nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Ctrl] + [Shift] + [Caps]	Ändra till nivå B: [Caps] + + [Caps]
[Ctrl] + [Shift] + [Num]	Ändra till nivå C: [Num] + + [Num]

Anmärkning 1

I tabellerna står + + för: Tryck snabbt två gånger på...

Exempel 1: [Scroll] + + [Scroll] + 1

Tryck snabbt två gånger på [Scroll] och sedan en gång på [1]. Om du bara trycker [Scroll] + + [Scroll] men inte [1] inom ca 5 sekunder återgår omkopplaren till föregående inställning.

I tabellerna står + för: Tryck och håll ned...

Exempel 2: [Scroll] + [Scroll] + 1

Tryck och håll ned [Scroll] och sedan en gång på [1]. Om du bara trycker och håller ned [Scroll] + [Scroll] men inte [1] inom ca 5 sekunder återgår omkopplaren till föregående inställning.

Anmärkning 2

n = nummer från 1 till 9 som var och en står för 5 sekunders intervall för auto-scan.

Siffra	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Sekunder	5	10	15	20	25	30	35	40	60

5. Felsökning

USB-omkopplarens lysdioder tycks vara ur funktion.

Anslut USB-kablarna (som följer VGA-kablarna) till datorerna.

Det går inte att använda endast VGA-anslutningarna mellan datorer och skärm, USB-kablarna måste anslutas till respektive dator därfor att USB-omkopplaren får sin strömförsörjning via USB-kabeln.

Återställning (Reset)

Dra ur USB-kontakterna för att göra USB-omkopplaren strömlös och därmed återställa den till fabriksinställning. [Scroll] + + [Scroll] (nivå A) blir aktiverad.

6. Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter.

Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

7. Specifikationer

Mått: 108 x 64 x 30 mm

Längd kablar: VGA, USB, 130 cm

Högtalare, mikrofon, 30 cm (från VGA-kontakten)

2-ports USB-omkobler

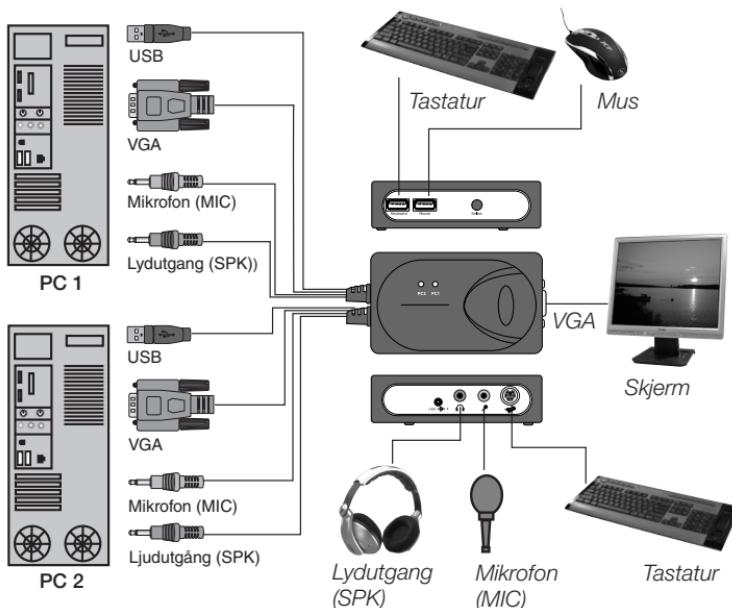
Art.nr. 38-3726

Modell VE545

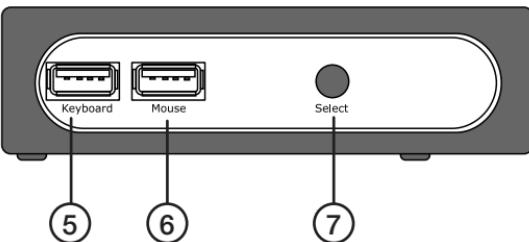
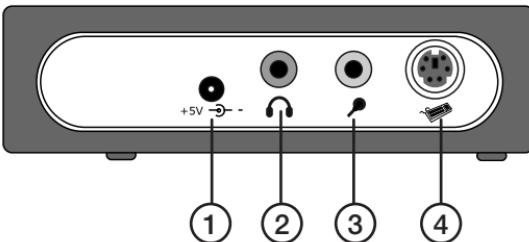
Les bruksanvisningen nøyde før produktet tas i bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter. (Se opplysninger om kundesenteret i denne bruksanvisningen).

1. Produktbeskrivelse

- USB-omkobleren gjør det mulig å kontrollere to datamaskiner fra ett og samme tastatur. Du kan også koble til 2 stk. usb-enheter, som f.eks. mus og ekstra tastatur.
- USB KVM Switch (USB + Audio) med innebygde kabler (man trenger ingen ekstra kabler).
- Kompatibel med usb 1.1.
- Video med høy kvalitet, oppløsning inntil 1920 x 1440.
- Enkel i bruk og med lysdioder som viser status.
- Styrer høyttaler og mikrofon fra respektive pc.
- Et tastetrykk bestemmer hvilken pc som skal aktiveres.



2. Tilkoblinger



1. Tilkobling for nettadapter (medfølger ikke). Trengs når ekstra strømkrevende usb-produkter skal benyttes.
2. Høyttaler eller headset
3. Mikrofoninngang
4. PS/2 tastatur
5. Usb: Tilkobling for tastatur
6. Usb: Tilkobling for mus
7. Select: Skifte/velge

3. Veksle manuelt mellom pc 1 og pc 2

Trykk på [Select] på usb-omkobleren for å skifte manuelt mellom de to datamaskinene. Lysdioder på oversiden viser hvilken pc som er aktiv.

4. Fire forskjellige nivåer av kortkommandoen A – B – C – D

USB KVM-switch støtter fire forskjellige nivåer av kortkommandoen for å muliggjøre skifting av mellom to forskjellige pc-er fra tastaturet. Velg mellom de fire forskjellige nivåene ved å bruke knappene på høyre side på tastaturet:

A. [Scroll] + + [Scroll] Trykk hurtig på [Scroll Lock] to ganger

Kortkommandoer	
[Scroll] + + [Scroll] + 1	Skift til pc 1 (anm. 1)
[Scroll] + + [Scroll] + 2	Skift til pc 2
[Scroll] + + [Scroll] + → eller ↓	Skift til neste pc
[Scroll] + + [Scroll] + S	Auto-scansøking hvert 10. sekund. ("Esc" skifter tilbake til normalmodus)
[Scroll] + + [Scroll] + S + n	Auto-scan-innstilling av søkeintervall (anm. 2) ("Esc" skifter tilbake til normalmodus)
[Scroll] + + [Scroll] + [Caps]	Endre til nivå B: [Caps] + + [Caps]
[Scroll] + + [Scroll] + [Num]	Endre til nivå C: [Num] + + [Num]
[Scroll] + + [Scroll] + [Ctrl]	Endre til nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

B. [Caps] + + [Caps] Trykk hurtig på [Caps Lock] to ganger

Kortkommandoer	
[Caps] + + [Caps] + 1	Skift til pc 1 (anm. 1)
[Caps] + + [Caps] + 2	Skift til pc 2
[Caps] + + [Caps] + → eller ↓	Skift til neste pc
[Caps] + + [Caps] + S	Auto-scansøking hvert 10. Sekund.
[Caps] + + [Caps] + S + n	Auto-scan-innstilling av søkeintervall (anm. 2) ("Esc" skifter tilbake til normalmodus)
[Caps] + + [Caps] + [Scroll]	Endre til nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Caps] + + [Caps] + [Num]	Endre til nivå C: [Num] + + [Num]
[Caps] + + [Caps] + [Ctrl]	Endre til nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

C. [Num] + + [Num] Trykk hurtig på [Num Lock] to ganger

Kortkommandoer	
[Num] + + [Num] + 1	Skift til pc 1 (anm. 1)
[Num] + + [Num] + 2	Skift til pc 2
[Num] + + [Num] + → eller ↓	Skift til neste pc
[Num] + + [Num] + S	Auto-scansøking hvert 10. sekund.
[Num] + + [Num] + S + n	Auto-scan-innstilling av søkeintervall (anm. 2) ("Esc" skifter tilbake til normalmodus)
[Num] + + [Num] + [Scroll]	Endre til nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Num] + + [Num] + [Caps]	Endre til nivå B: [Num] + + [Num]
[Num] + + [Num] + [Ctrl]	Endre til nivå D: [Ctrl] + + [Shift]

D. [Ctrl] + [Shift] Trykk hurtig på [Ctrl] og [Shift] samtidig

Kortkommandoer	
[Ctrl] ++ [Ctrl]	Skift til neste live pc
[Ctrl] + [Shift] + 1	Skift til pc 1 (anm. 1)
[Ctrl] + [Shift] + 2	Skift til pc 2
[Ctrl] + [Shift] + → eller ↓	Skift til neste pc
[Ctrl] + [Shift] + S	Auto-scansøking hvert 10. sekund.
[Ctrl] + [Shift] + S + n	Auto-scan-innstilling av søkeintervall (anm. 2) ("Esc" skifter tilbake til normalmodus)
[Ctrl] + [Shift] + [Scroll]	Endre til nivå A: [Scroll] + + [Scroll]
[Ctrl] + [Shift] + [Caps]	Endre til nivå B: [Caps] + + [Caps]
[Ctrl] + [Shift] + [Num]	Endre til nivå C: [Num] + + [Num]

Anmerkning 1

I tabellen står ++ for: Trykk hurtig to ganger på ...

Eksempel 1: [Scroll] ++ [Scroll] + 1

Trykk hurtig to ganger på [Scroll] og deretter en gang på [1]. Dersom du kun trykker [Scroll] ++ [Scroll] (og ikke [1] i løpet av ca. 5 sek.) går omkobleren tilbake til foregående innstilling.

I tabellen står ++ for: Trykk og hold nede...

Eksempel 2: [Scroll] + [Scroll] + 1

Trykk hurtig to ganger på [Scroll] og deretter en gang på [1]. Dersom du kun trykker [Scroll] + [Scroll] (og ikke [1] i løpet av ca. 5 sek.) går omkobleren tilbake til foregående innstilling.

Anmerkning 2

n = nummer fra 1 til 9 hvor hver og en står for 5 sekunders intervall for auto-scan.

Tall	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Sekunder	5	10	15	20	25	30	35	40	60

5. Feilsøking

Usb-omkoblerens lysdioder fungerer ikke.

Koble usb-kablene (som følger VGA-kablene) til datamaskinen.

Man kan ikke kun bruke VGA-tilkoblingene mellom pc og skjerm. Usb-kablene må kobles til respektive pc, slik at omkobleren mottar strøm, noe den gjør via usb-kabelen.

Tilbakestilling (reset).

Trekk ut kontakten til usb-omkobleren for å gjøre den strømløs og stille den tilbake til fabrikkinnstillingene. [Scroll] ++ [Scroll] (nivå A) blir aktivert.

6. Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Ved usikkerhet, ta kontakt med lokale myndigheter.

7. Spesifikasjoner

Mål: 108 x 64 x 30 mm

Lengde, kabler: VGA, USB, 130 cm

Høyttaler, mikrofon, 30 cm (fra VGA-kontakten)

2-porttinen usb-kytkin

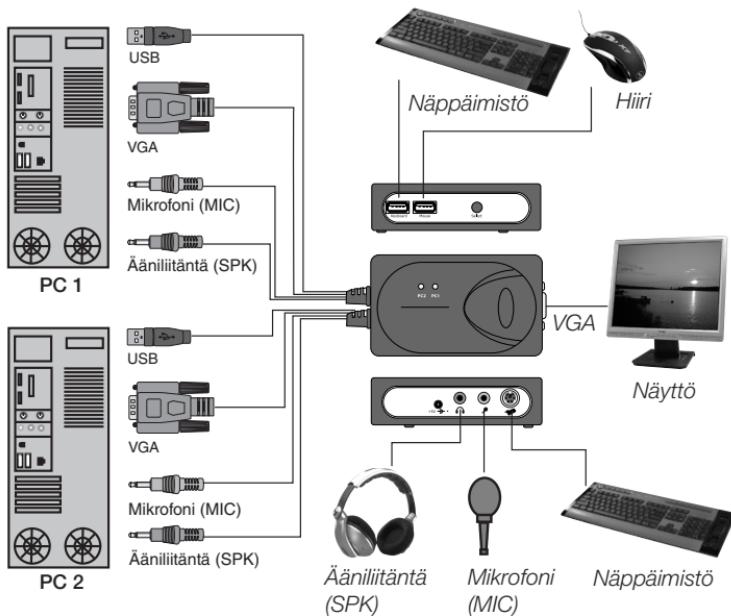
Tuotenumero 38-3726

Malli VE545

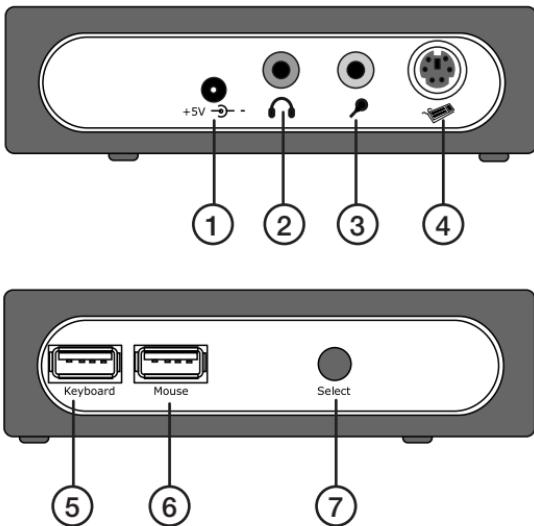
Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säätää ne tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Tuotekuvaus

- Usb-kytkin mahdollistaa kahden tietokoneen hallinnan yhden näppäimistön avulla. Mahdollisuus kahden usb-yksikön kytkemiseen, esim. hiiren ja toisen näppäimistön.
- Usb KVM-kytkin (usb + Audio), jossa kiinteät kaapelit (et tarvitse muita kaapeleita).
- Usb 1,1 -yhteensopiva.
- Korkealaatuinen video, erottelukyky 1920 x 1440.
- Helppökäytöinen, merkkivalot kertovat tilan.
- Ohjaa kaiuttimia ja mikrofonia kultakin PC:ltä.
- Voit valita aktivoitavan tietokoneen yhdellä näppäimen painalluksella.



2. Liitännät



1. Muuntajan (myydään erikseen) liitäntä. Voi tarvita USB-laitteisiin, jotka tarvitsevat lisävirtaa.
2. Kaiutin tai kuulokkeet
3. Mikrofonin sisääntulo
4. PS/2-näppäimistö
5. USB: Liitäntä näppäimistölle
6. USB: Liitäntä hiirelle
7. [Select]: Vaihda

3. Vaihda manuaalisesti PC 1:n ja PC 2:n välillä

Paina USB-kytkimen [Select]-painiketta, kun haluat vaihtaa manuaalisesti tietokoneiden välillä. Yläpuolen merkkivalot kertovat, mikä tietokone on aktiivinen.

4. Pikakomentojen neljä tasoa A – B – C – D

Usb KVM-kytkin tukee neljää eri pikakomentotasoa. Tämän avulla käyttäjän on mahdollista vaihtaa kahden tietokoneen välillä näppäimistöllä. Valitse jokin neljästä tasosta näppäimistön oikeanpuoleisilla näppäimillä:

A. [Scroll] + + [Scroll] Paina nopeasti [Scroll Lock]-painiketta kaksi kertaa

Pikakomennot	
[Scroll] + + [Scroll] + 1	Siirry PC1:een (huom. 1)
[Scroll] + + [Scroll] + 2	Siirry PC2:een
[Scroll] + + [Scroll] + → tai ↓	Siirry seuraavalle tietokoneelle
[Scroll] + + [Scroll] + S	Auto-scan-haku 10 sekunnin välein ("Esc"-näppäimellä siirryt takaisin normaaltilaan)
[Scroll] + + [Scroll] + S + n	Säädä Auto-scan -haun hakuväliä (huom. 2) ("Esc"-näppäimellä siirryt takaisin normaaltilaan)
[Scroll] + + [Scroll] + [Caps]	Siirry tasolle B: [Caps] + + [Caps]
[Scroll] + + [Scroll] + [Num]	Siirry tasolle C: [Num] + + [Num]
[Scroll] + + [Scroll] + [Ctrl]	Siirry tasolle D: [Ctrl] + + [Shift]

B. [Caps] + + [Caps] Paina nopeasti [Caps Lock]-painiketta kaksi kertaa

Pikakomennot	
[Caps] + + [Caps] + 1	Siirry PC1:een (huom. 1)
[Caps] + + [Caps] + 2	Siirry PC2:een
[Caps] + + [Caps] + → tai ↓	Siirry seuraavalle tietokoneelle
[Caps] + + [Caps] + S	Auto-scan -haku 10 sekunnin välein
[Caps] + + [Caps] + S + n	Säädä Auto-scan -haun hakuväliä (huom. 2) ("Esc"-näppäimellä siirryt takaisin normaaltilaan)
[Caps] + + [Caps] + [Scroll]	Siirry tasolle A: [Scroll] + + [Scroll]
[Caps] + + [Caps] + [Num]	Siirry tasolle C: [Num] + + [Num]
[Caps] + + [Caps] + [Ctrl]	Siirry tasolle D: [Ctrl] + + [Shift]

C. [Num] + + [Num] Paina nopeasti [Num Lock]-painiketta kaksi kertaa

Pikakomennot	
[Num] + + [Num] + 1	Siirry PC1:een (huom. 1)
[Num] + + [Num] + 2	Siirry PC2:een
[Num] + + [Num] + → tai ↓	Siirry seuraavalle tietokoneelle
[Num] + + [Num] + S	Auto-scan-haku 10 sekunnin välein
[Num] + + [Num] + S + n	Sääädä Auto-scan -haun hakuvälilä (huom. 2) ("ESC"-näppäimellä siirryt takaisin normaaltilaan.)
[Num] + + [Num] + [Scroll]	Siirry tasolle A: [Scroll] + + [Scroll]
[Num] + + [Num] + [Caps]	Siirry tasolle B: [Num] + + [Num]
[Num] + + [Num] + [Ctrl]	Siirry tasolle D: [Ctrl] + + [Shift]

D. [Ctrl] + [Shift] Paina ja pidä yhtä aikaa pohjassa [Ctrl] ja [Shift]

Pikakomennot	
[Ctrl] ++ [Ctrl]	Siirry seuraavalle tietokoneelle
[Ctrl] + [Shift] + 1	Siirry PC1:een (huom. 1)
[Ctrl] + [Shift] + 2	Siirry PC2:een
[Ctrl] + [Shift] + → tai ↓	Siirry seuraavalle tietokoneelle
[Ctrl] + [Shift] + S	Auto-scan-haku 10 sekunnin välein
[Ctrl] + [Shift] + S + n	Sääädä Auto-scan -haun hakuvälilä (huom. 2) ("Esc"-näppäimellä siirryt takaisin normaaltilaan)
[Ctrl] + [Shift] + [Scroll]	Siirry tasolle A: [Scroll] + + [Scroll]
[Ctrl] + [Shift] + [Caps]	Siirry tasolle B: [Caps] + + [Caps]
[Ctrl] + [Shift] + [Num]	Siirry tasolle C: [Num] + + [Num]

Huomautus 1

Taulukossa + + tarkoittaa: Paina nopeasti kaksi kertaa...

Esimerkki 1: [Scroll] + + [Scroll] + 1

Paina nopeasti kaksi kertaa [Scroll]-painiketta ja sitten kerran [1]-painiketta. Jos painat vain [Scroll] + + [Scroll], mutta et n. viiden sekunnin kuluessa paina [1], palautuu kytkin edelliseen asetukseen.

Taulukossa + tarkoittaa: Paina ja pidä pohjassa...

Esimerkki 2: [Scroll] + [Scroll] + 1

Paina ja pidä pohjaassa [Scroll]-painiketta ja paina kerran [1]-painiketta. Jos painat vain [Scroll] + [Scroll], mutta et n. viiden sekunnin kuluessa paina [1], palautuu kytkin edelliseen asetukseen.

Huomautus 2

n = numerot 1–9 vastaavat kukin 5 sekunnin väliä Auto-scan -haussa.

Numero	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Sekunnit	5	10	15	20	25	30	35	40	60

5. Vianetsintä

Usb-kytkimen merkkivalot eivät toimi

Liiä usb-kaapelit (jotka seuraavat VGA-kaapeleita) tietokoneisiin.

Pelkkien VGA-liitäntöjen käyttäminen tietokoneiden ja näytöjen välillä ei riitä.

Usb-kaapelit tulee liittää kuhunkin tietokoneeseen, koska usb-kytkin saa virtaa usb-kaapelin kautta.

Tehdasasetusten palautus (Reset)

Sammuta virta usb-kytkimestä irrottamalla usb-liittimet, jolloin tehdasasetukset palautuvat. [Scroll] + + [Scroll] (taso A) aktivoituu.

6. Kierrätyks

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Kysy tarkempia kierrätysohjeita kuntasi jätteneuvonnasta.

7. Tekniset tiedot

Mitat 108 x 64 x 30 mm

Kaapeleiden pituus VGA, usb 130 cm

Kaiutin, mikrofoni 30 cm (VGA-liitännästä)

Sverige

Kundtjänst	Tel: 0247/445 00 Fax: 0247/445 09 E-post: kundtjanst@clasohlson.se
Internet	www.clasohlson.se
Post	Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

Norge

Kundesenter	Tlf.: 23 21 40 00 Faks: 23 21 40 80 E-post: kundesenter@clasohlson.no
Internett	www.clasohlson.no
Post	Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

Suomi

Asiakaspalvelu	Puh.: 020 111 2222 Sähköposti: info@clasohlson.fi
Internet	www.clasohlson.fi
Osoite	Clas Ohlson Oy, Annankatu 34–36 A, 00100 HELSINKI

Great Britain

For consumer contact, please visit
www.clasohlson.co.uk and click on
customer service.

Internet	www.clasohlson.co.uk
----------	--

clas ohlson